La Palabra Israelita

Viernes 20 de noviembre de 2026 - 10 de kislev 5787 - Año LXXVII N° 4.482 - Nueva Época N° 3.354 - www.lapalabraisraelita.cl

El Semanario Judío de Chile desde 1930



Judíos que *Inspiran*

El aporte de Tomás Guendelman y Nicolás Camhi al desarrollo de nuestro país

Págs. 4 y 5



Cultura Judía

"VISITANDO AL SR. GREEN" LLEGA AL TEATRO MORI

Pág. 11



WIZO Chile

DÍA INTERNACIONAL DE LA ELIMINACIÓN DE LA VIOLENCIA CONTRA LA MUJER

Págs. 8 y 9



Ya es una realidad:

CÁMARA CHILENO-ISRAELÍ DE COMERCIO

Págs. 6 y 7

Encendido velas de Shabat: 20:10 hrs.



En caso de sufrir la pérdida irreparable de algún ser querido, llamar al: **222 40 5000**



Parashá Vaietzé

¿A quién dejamos de ver?

Rab Lucas Lejderman (Pato), Rabino Mashpia del Instituto Hebreo Dr. Chaim Weizmann

En Vaietzé, la Torá se detiene en Lea justo cuando sería fácil pasar de largo. Yaakov ama a Rajel, y el relato parece seguir la fuerza de ese amor. Entonces leemos que «Dios vio que Lea era menos amada» (Bereshit 29:31). Ese verbo, «vio», me deja una pregunta para este Shabat. ¿A quién dejamos de ver?

En Merkaz somos una comunidad grande y tenemos la bendición de un «exceso» de buena gente. Cada Shabat llegan personas con historias distintas, con ganas de rezar, aprender o encontrarse. Y a mí me pasa algo muy humano. Entro, busco a mis amigos y me siento cerca de quienes ya conozco. Puedo pasar meses compartiendo el mismo espacio cada semana con alguien sin saber siquiera su nombre.

El rabino Ron Wolfson propone, en su libro Relational Judaism, construir la vida judía alrededor de los vínculos. Una tefilá, una clase o un kidush pueden ser el comienzo de una relación. Para que eso ocurra, hace falta que alguien se acerque, escuche con interés y, al volver a encontrarse, se acuerde de lo que el otro le contó.

Me pregunto si estoy dispuesto a ampliar mis círculos y a estrechar los vínculos que ya tengo. ¿Cuándo fue la última vez que le pregunté su nombre a quien se sienta a mi lado en la sinagoga? ¿Qué sé de esa persona con la que hace años intercambio un «Shabat shalom»? A veces, una pregunta tan sencilla como «¿Cómo llegaste a Merkaz?» abre una conversación que los dos llevábamos tiempo esperando.

Este Shabat me gustaría que, antes de irnos, nos tomemos unos minutos para conocer un poco más a alguien. Y que, cuando volvamos a encontrarnos, lo saludemos por su nombre. Quizás ahí empiece una amistad que hacía tiempo tenía un lugar reservado en nuestra propia fila.



Pregúntale al Rabino

¿Qué le diría a quien busca convertirse al judaísmo?

Rabino Ari Sigal

Lo primero que le diría es que no necesita convertirse al judaísmo para alcanzar la redención, acercarse a Dios o vivir una vida espiritualmente plena. Esta es una de las particularidades más extraordinarias de nuestra tradición: el judaísmo no sostiene que todos deban ser judíos. El Talmud, en Sanedrín 105a, reconoce que los justos de las naciones tienen parte en el mundo venidero. No existe, por lo tanto, una necesidad de convertirse para obtener la salvación.
De hecho, el Talmud, en Yevamot 47a, establece que cuando alguien solicita convertirse, se le pregunta por qué desea hacerlo y se le advierte sobre las dificultades que históricamente ha enfrentado el pueblo judío. No se trata de rechazar al candidato, sino de asegurarse de que comprenda la dimensión de su decisión. Maimónides, en Hiljot Isurei Biá 14, desarrolla este procedimiento y enseña que la conversión implica aceptar responsabilidades religiosas concretas. Ser judío no concede privilegios espirituales automáticos. Significa ingresar voluntariamente en un pacto que compromete la propia vida.

Aquí aparece una diferencia fundamental con nuestra cultura contemporánea, acostumbrada a preguntarse qué beneficios obtenemos de cada elección. La conversión judía plantea una pregunta distinta: ¿qué responsabilidades estoy dispuesto a asumir? No se trata simplemente de adoptar creencias, aprender ceremonias o incorporarse a una comunidad. Es asumir una historia colectiva, sus alegrías, sus heridas y, especialmente, sus obligaciones hacia los demás. Rut, la primera gran figura bíblica de esta elección, no pronunció una declaración teológica compleja. Dijo: “Tu pueblo será mi pueblo, y tu Dios será mi Dios” (Rut 1:16).

A quien busca convertirse le diría que no necesita ser judío para que Dios lo ame. Pero si decide serlo, debe comprender que no está eligiendo un camino de superioridad espiritual, sino una vida de pertenencia, compromiso y responsabilidad.



El choque contra la realidad: ¿POR QUÉ EL ZEITGEIST MODERNO NECESITA AL ANTISEMITISMO?

Por **Gabriel Ben Tasgal,** periodista, analista político especializado en el conflicto de Medio Oriente, antisemitismo y terrorismo islámico Publicado por Infobae, 1 de septiembre de 2026

Existe un abismo infranqueable entre la realidad objetiva y el "espíritu del tiempo" que domina la narrativa pública global

Mientras el discurso del mainstream amplifica percepciones desproporcionadas —convirtiendo cualquier fenómeno marginal en un "hipopótamo" mediático cuando en verdad es apenas un "conejo"—, la realidad física demanda fronteras, soberanía y, a veces, fuerza. Israel encarna esa realidad incontestable, y por eso se ha convertido en el blanco predilecto de una cultura occidental sumida en una profunda neurosis.

La obsesión contra lo que hace, dicen o significa el Estado de Israel tiene nombre y apellido.

El antisemitismo no nace del vacío; es un instrumento extremadamente eficaz en la guerra que libran los guardianes de este Zeitgeist contra la verdad objetiva. Aunque el prejuicio antijudío posee un componente atávico propio, hoy funciona como el chivo expiatorio perfecto para sostener una cosmovisión que se desmorona frente a cinco dinámicas estructurales:

1. El trauma de la posguerra y el dogma pacifista: Occidente abrazó la ilusión de que la fuerza es arcaica y reemplazable por el diálogo pacífico. Este proceso comenzó tras la Primer Guerra Mundial. Israel, obligado a defender su existencia en un entorno implacable como lo es el del Medio Oriente, le recuerda diariamente al mundo occidental que la violencia legítima sigue siendo la última garantía de supervivencia.

2. La culpa del "hombre blanco" y la hegemonía woke: El modelo dogmático que divide al mundo entre opresores y oprimidos necesita encasillar al Estado judío como el "opresor colonial definitivo", ignorando la historia, la demografía e hipersimplificando un conflicto complejo.

3. La decadencia de la institucionalidad internacional: Los organismos multilaterales han sustituido la resolución de conflictos por la burocracia moral. Israel expone la inutilidad práctica de estas estructuras al priorizar la seguridad de sus ciudadanos sobre los consensos vacíos de la diplomacia.

4. Las transformaciones socioeconómicas: La ansiedad colectiva generada por la volatilidad económica busca respuestas simples. Señalar al «capitalista judío» o al sionismo global sigue siendo el atajo populista más rentable para canalizar la frustración social o la ineficiencia del liderazgo.

SEGUIR LEYENDO

La Palabra Israelita
El Semanario Judío de Chile

Viernes 20 de noviembre de 2026
10 de kislev de 5787

www.lapalabraisraelita.cl
Correo: lapalabra@cis.cl
RRSS: @lapalabraisraelita
Santiago de Chile

El semanario
La Palabra Israelita
es propiedad de
la empresa periodística
LA PALABRA ISRAELITA S.A.
Comandante Malbec 13210,
Lo Barnechea

Representante Legal
Mario Kiblisky

Director
Sergio Navon

Comité Editorial
Andrés Israel
Mario Kiblisky
Yoab Bitrán

Editores
GRACE AGOSIN
JESSICA NAVARRO

Diseño
KATIA REZNIK

Colaboradores
Isaac Caro
Matt Erlandsen
Robert Funk
Eduardo Guerra
Ricardo Israel
Claudio Lanis
Sergio Lehmann
Mario Suwalsky W.
Rodrigo Ojeda

Oficinas
Comandante Malbec 13210,
Lo Barnechea

Teléfono
2 2240 5000

Los artículos firmados, inserciones, publireportajes y avisos publicitarios no representan necesariamente la opinión de la Empresa Periodística **La Palabra Israelita S.A.** ni del Círculo Israelita de Santiago, y son de exclusiva responsabilidad de sus respectivos autores y de quiénes las emiten.

Las cartas al director no deben exceder un máximo de 200 palabras y su autor debe individualizarse con su nombre y cédula de identidad. El semanario se reserva el derecho de seleccionar, extractar, resumir, titular y publicar las cartas recibidas.

OSC Oficina de Seguridad Comunitaria
SI VES ALGO MAL, HAZ ALGO BIEN
@OSC_CHILE
+56 2 2241 7000
Descarga nuestra App "Oficina Seguridad Comunitaria"
App Store Google Play

JUDÍOS QUE INSPIRAN

EL APORTE DE TOMÁS GUENDELMAN Y NICOLÁS CAMHI AL DESARROLLO DE NUESTRO PAÍS

Por **Grace Agosin y Jessica Navarro K.**

Hay quienes llevan la ingeniería a los problemas más concretos de un país y quienes la usan para crear negocios que cruzan fronteras. Esta edición reúne a un ingeniero que ha sido distinguido por sus pares y a un joven emprendedor que lidera una de las empresas tecnológicas más dinámicas del continente.

TOMÁS GUENDELMAN:

LA INGENIERÍA QUE TAMBIÉN SE CONSTRUYE ENSEÑANDO

El Premio Nacional de Ingeniería 2015 reconoció una trayectoria que cruzó aulas, edificios y trabajo comunitario. Desde Chile hasta Berkeley y UCLA, el ingeniero hizo de la docencia y el servicio una parte central de su oficio.

A los 15 años, Tomás Guendelman Bedrack aceptó hacer clases de matemáticas a sus compañeros del Instituto Nacional. Su profesor estaba enfermo y le pidió que lo reemplazara. Respondió que sí; solo después, camino a casa, cayó en cuenta de que tendría que enseñar materias que aún no había estudiado. Le esperaba el desafío de ponerse al día y la responsabilidad de ayudar a sus compañeros a recuperar el tiempo perdido.

La experiencia también modificó la manera en que se veía a sí mismo. Hasta entonces se había considerado tímido y asustadizo. Frente a la sala, descubrió que podía explicar, desenvolverse y captar la atención de los demás. “Me di cuenta de que podía explayarme … y no dejé nunca de hacer clases”, recuerda. Aquel reemplazo de emergencia se convirtió en el comienzo de una vocación que lo acompañó durante casi medio siglo.

Ingeniero civil de la Universidad de Chile y magíster en Ciencias de la Universidad de California, Berkeley, Guendelman desarrolló una carrera que enlazó la práctica profesional con la enseñanza y la investigación. Tras sus estudios en Estados Unidos, trabajó en una empresa donde conoció técnicas computacionales avanzadas para el análisis estructural. Al regresar a Chile, llevó ese conocimiento a su trabajo académico y profesional.



Tomás Guendelman

“El aporte mío… es la incorporación de la computación en el cálculo estructural que antes se hacía a mano”, explica. Aprendió métodos matriciales, escribió programas para la empresa donde trabajaba y más tarde desarrolló el software utilizado en su propia oficina. Así, la informática pasó a formar parte de las herramientas con que se estudiaban las estructuras y su respuesta ante los sismos.

Su experiencia internacional incluyó el posgrado en Berkeley y una etapa como profesor invitado en UCLA. Esos vínculos con universidades estadounidenses ampliaron su recorrido, pero su trabajo formativo se concentró durante décadas en Chile. Estuvo 47 años ligado a la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile. Enseñó a más de 1.700 estudiantes y dirigió 150 memorias de título. También impartió clases en otras universidades y compartió con sus alumnos herramientas que él mismo había comenzado a aplicar en el análisis estructural.

En el ejercicio profesional, participó en el análisis sísmico de edificios en altura y en la revisión de proyectos industriales, portuarios y viales como el puente ferroviario sobre el río Biobío. Su trabajo abarcó puentes carreteros y estructuras de gran escala, en un país donde el diseño sísmico forma parte de las exigencias cotidianas de la ingeniería.

En 2015, el Colegio de Ingenieros de Chile le otorgó el Premio Nacional en la categoría persona natural. La distin-

ción reconoció sus aportes a la enseñanza, la investigación y el desarrollo de la ingeniería. En la ceremonia, el entonces presidente del Colegio, Cristian Hermansen, destacó la complementariedad entre el mundo de las estructuras y la construcción, representado por Guendelman, y el de la tecnología, asociado a la empresa premiada ese año, SONDA. Los reconocimientos fueron numerosos, entre ellos la Medalla de Oro del Instituto de Ingenieros de Chile, el Premio a la Excelencia en Ingeniería Sísmica de ACHISINA y el Doctorado Honoris Causa de la Universidad de La Serena. Tomás, sin embargo, mide una parte importante de su carrera de otra forma: por el trabajo que decidió entregar sin cobrar. "Siempre destiné el 50% de mi tiempo a cosas gratuitas", cuenta.

Tomás nos cuenta sobre la reparación del Templo Votivo de Maipú después de un sismo, el diseño de una estructura metálica para el templo de la Natividad de Belén y el cálculo de la sede de calle Lyon donde funcionó la comunidad sefardí. "Yo no tengo enemigos, en ningún bando. Busco la armonía", explica.

Esa disposición también estuvo presente en la construcción del Mercaz donde fue convocado como revisor del cálculo estructural, con especial atención a la protección sísmica. Su compromiso comunitario tuvo también un capítulo educativo. Se vinculó al Vaad Hajinuj del Instituto Hebreo en 1976 y, años después, asumió su presidencia. En 1983, tras la firma de un convenio con ORT Mundial, le pidieron dirigir ORT Chile. Durante esos años, ayudó a crear un centro de formación técnica y programas de enseñanza tecnológica para distintos colegios. También gestionó la donación de 20 computadores BBC, que dieron forma a un laboratorio de computación cuando la enseñanza de esa materia apenas comenzaba a abrirse paso.

De aquel adolescente que aceptó enseñar antes de sentirse preparado al profesor que formó generaciones de ingenieros, hay un hilo que Guendelman reconoce con claridad: aprender y compartir el conocimiento. Su trayectoria recibió el máximo reconocimiento de la ingeniería chilena; su huella está también en las aulas, en las instituciones comunitarias y en las obras que ayudó a hacer más seguras.

NICOLÁS CAMHI:

"SI TU MAYOR MIEDO ES FRACASAR, ENTONCES NO EMPRENDAS"

El también es ingeniero civil, Nicolás Camhi, decidió emprender. Es CEO de Vambe, que partió como una empresa que se apoyaba en la IA para gestionar cobranzas y amplió el giro a ventas, citas, cobranzas y marketing. De la mano de otros dos socios ha levantado más de US$ 18 millones y actualmente lidera su expansión al mercado brasileño. El consejo de Nicolás a quienes desean seguir el camino propio es: "Si tu mayor miedo es fracasar, entonces no emprendas".

Fue distinguido en la primera edición chilena de Forbes 30 Under 30, que reconoce a los jóvenes menores de 30 años más influyentes e innovadores en distintas industrias.

El joven ingeniero asegura que este reconocimiento se debe a haber creado una compañía de tecnología, una de las primeras AI native de Chile. "La hemos podido escalar por el resto de Latinoamérica, entrando a mercados como Brasil y México. Hemos sido capaces de ayudar a que más de 2,600 empresas puedan manejar su marketing, ventas y voz de venta de una manera absolutamente diferente, impulsado por IA."

Al ser consultado sobre su sueño para Vambe, es claro: "Convertirnos en la infraestructura por la cual empresas en todo el mundo logren escalar como nunca antes". Esto significa no solo manejar marketing, ventas y postventa, sino también entregar el capital de trabajo que necesitan para escalar, y al mismo tiempo, invertir en anuncios.

Recalca la importancia que tienen en ayudar a las empresas a navegar en la revolución del comercio agéntico, es decir, enseñar y entregar los recursos, las herramientas y la tecnología para operar y crecer en una era donde el comercio no lo llevan solamente humanos, sino otros agentes.

Ambas historias demuestran que los miembros de nuestra comunidad siguen dejando huella en el desarrollo del país.



Nicolás Camhi



Chile e Israel:

UNA ALIANZA QUE CRECE

Por **Jessica Navarro K.**

La Cámara Chileno-Israelí de Comercio ya tiene personalidad jurídica y trabaja para acercar a empresas y capacidades de ambos países. Su desafío es despejar barreras, facilitar el comercio bilateral y conectar la innovación israelí con el potencial de Chile como puerta de entrada a América Latina.



Jennyfer Salvo

Hay relaciones que avanzan cuando alguien se ocupa de acercar a quienes pueden hacer algo juntos. Con esa idea se puso en marcha la Cámara Chileno-Israelí de Comercio, Industria e Inversión (CCHICOM), que ya cuenta crecimiento para Chile", dijo Jennyfer Salvo en una entrevista con La Palabra Israelita.

La Cámara nació del trabajo de un comité fundador integrado por personas de distintas profesiones, visiones y orígenes. Lo conforman Alberto Alvo, Diana Gurovich, Fernando Peña, Jennyfer Salvo, Miguel Papic, Pamela Goldbaum, Rodrigo Cusacovich, Vicente Monge y Aaron Cassorla. Para Salvo, obtener la personalidad jurídica marca un hito y expresa el propósito de construir una institución con continuidad y una agenda de largo plazo.

Tecnología que responda a necesidades reales

La iniciativa busca acercar capacidades de innovación israelíes a desafíos concretos de Chile. Entre las áreas con oportunidades de colaboración están la gestión del agua, la agricultura y los alimentos, la inteligencia artificial, la ciberseguridad, la biotecnología y la medicina. También se consideran posibles aplicaciones en minería, acuicultura y energía.

En agua, Jennyfer menciona el riego de precisión, la detección de fugas, el tratamiento y el reúso. En agricultura, ve espacio para la biotecnología, el monitoreo y la automatización: herramientas que podrían ayudar a producir mejor y responder a condiciones cada vez más exigentes.

Chile también tiene mucho que aportar. Su experiencia productiva, sus capacidades científicas y la diversidad de sus regiones ofrecen un terreno valioso para probar soluciones. "Chile puede ser un socio para desarrollar, probar y perfeccionar tecnologías que después tengan aplicación en otros mercados", plantea Salvo. La intención es



Pamela Goldbaum



Miguel Papic



Rodrigo Cusacovich



Vicente Monge



Aaron Cassorla | Alberto Alvo | Diana Gurovich | Fernando Peña

que esa colaboración incorpore a profesionales, investigadores, empresas y proveedores locales, y deje conocimiento y capacidades en el país.

Despejar los "lomos de toro"

Del interés inicial a un proyecto hay pasos que pueden ser difíciles para una empresa que no conoce el otro mercado. La Cámara busca ayudar a encontrar contrapartes confiables, acompañar alianzas y pruebas piloto, y facilitar conversaciones sobre trabas administrativas, documentales y regulatorias.

"Se trata de ir despejando los 'lomos de toro' que dificultan el intercambio", explica Salvo. Chile e Israel no tienen un tratado de libre comercio; además, señala, hay documentación que podría homologarse y trámites que se pueden hacer más claros y eficientes. El intercambio comercial entre ambos países, sostiene, está muy por debajo de su potencial. Para una empresa chilena, acceder a tiempo a una solución puede significar producir mejor, reducir costos o aprovechar una oportunidad de mercado.

También hay una tarea de acercamiento tecnológico: que en Chile sea más sencillo adoptar soluciones de frontera y que Israel conozca mejor las oportunidades que ofrece el país. "Estar conectados con los lugares donde se crea conocimiento nos permite prepararnos mejor e incorporar soluciones con mayor rapidez", dice Salvo.

Una red que ya se amplía en la región

La colaboración ya no se limita al eje Chile-Israel. En mayo, la Cámara suscribió un convenio para trabajar en red con diez cámaras binacionales de América Latina e Israel. El acuerdo permite ampliar los contactos y el alcance del trabajo hacia una dimensión intrarregional, conectando oportunidades entre distintos mercados de América Latina e Israel.

La convocatoria de CCHICOM está dirigida a personas, pymes, empresas medianas y grandes, universidades, centros de investigación y asociaciones. La presentación institucional ofrece distintas categorías de participación y un descuento para los primeros veinte socios fundadores. Entre sus metas iniciales están superar los cincuenta socios activos, realizar seis eventos anuales y firmar diez convenios.

El desafío es acelerar y facilitar el comercio bilateral, acercar a Chile al conocimiento y las soluciones tecnológicas que Israel está desarrollando, y mostrar a Israel el potencial chileno como socio y plataforma de expansión hacia América Latina. "Sembrar colaboración entre nuestros pueblos tiene sentido cuando se traduce en mejores oportunidades, buenos negocios para Chile y mayor capacidad para enfrentar el futuro", concluye Jennyfer.

Contacto Cámara: Rodrigo Cusacovich,
mails: director.ejecutivo@cchicom.cl
contacto@cchicom.cl
Cel: +569 82497968
25% descuento inscripciones hasta el 31 de enero

DÍA INTERNACIONAL DE LA ELIMINACIÓN DE LA VIOLENCIA CONTRA LA MUJER

Por **WIZO Chile**

Cada 25 de noviembre, el mundo conmemora el Día Internacional de la Eliminación de la Violencia contra la Mujer, una fecha que nos interpela como sociedad sobre una de las vulneraciones de derechos humanos más persistentes. En este marco, WIZO Mundial lidera una contundente movilización global bajo el lema “Stand By Her” (Estemos a su lado), una campaña que nos desafía a dejar de ser espectadores y preguntarnos: ¿cómo responderíamos si reconociéramos señales de abuso en la vida de una amiga, una vecina o una compañera de trabajo?

Con su incansable labor en el terreno en Israel, WIZO demuestra que la prevención y el acompañamiento comunitario son herramientas vitales para salvar vidas.

Lejos de quedarse solo en el discurso, WIZO despliega en Israel una estrategia integral que combina la sensibilización pública con la asistencia directa. Durante toda la campaña, impulsa iniciativas de alto impacto que incluyen, conferencias especializadas, campañas en vía pública, radio y redes sociales diseñadas para romper el silencio y enseñar a la ciudadanía a detectar las señales de alerta tempranas, muchas veces invisibles, de la violencia doméstica.

Sin embargo, el corazón del trabajo de WIZO late todo el año en su red de contención y protección, que incluye:

Refugios para mujeres maltratadas y sus hijos: Espacios seguros y confidenciales donde las familias que huyen de situaciones de riesgo extremo reciben alojamiento, protección legal, terapia psicológica y herramientas para reconstruir sus vidas con autonomía.

Líneas de ayuda y centros de prevención: Canales de atención confidencial tanto para mujeres en situación de vulnerabilidad como para hombres que buscan detener conductas violentas antes de que escalen.





Programas educativos para jóvenes: Talleres en escuelas y centros comunitarios de WIZO que promueven relaciones sanas, el respeto mutuo y la igualdad de género desde la adolescencia, atacando el problema desde su raíz cultural.

Empoderamiento económico y social: Capacitación laboral y acompañamiento para que ninguna mujer deba permanecer en un entorno abusivo por dependencia económica.

La fuerza de WIZO reside en su capacidad de articular el trabajo directo en Israel con la voz activa de miles de voluntarias alrededor del mundo. En cada federación, la campaña “Stand By Her” invita a las comunidades locales a abrir conversaciones necesarias, compartir recursos de ayuda y recordar a cada mujer que atraviesa un momento difícil que no está sola.

Este 25 de noviembre, el llamado de WIZO es claro: prestar atención, escuchar sin juzgar y tender una mano a tiempo puede marcar la diferencia entre el aislamiento y la libertad. Porque erradicar la violencia contra las mujeres es una responsabilidad colectiva, hoy y siempre, estamos a su lado.





CHILE ENVIARÍA EN ENERO DE 2027 A UN AGREGADO MILITAR A ISRAEL

Por **LPI**

Entre 2023 y 2026 las relaciones diplomáticas entre ambos países fueron gravemente afectadas, después de que el gobierno anterior llamara a consultas al embajador en 2023, a un mes del mortífero ataque de Hamás, y retirara a los agregados militares en mayo de 2025.

La ausencia del embajador perjudicó gravemente la relación bilateral y motivó el reclamo de los 10.000 chilenos residentes en Israel.

Normalizar las relaciones entre Chile e Israel es parte de un compromiso asumido por el presidente José Antonio Kast. En esa línea, la designación del embajador Gabriel Zaliasnik en junio de 2026 fue el primer paso. En enero de 2027 se restituiría la figura del agregado militar con un oficial de la Fuerza Aérea de Chile (FACh).

Cabe consignar que, en la historia reciente de nuestro país, se ha llamado a consultas a embajadores en Venezuela, Uruguay, Perú y Bolivia entre otros, lo que casi siempre estuvo asociado a disputas bilaterales directas, a diferencia de lo ocurrido con Israel.

HATZALAH CHILE
GUARDA ESTE NÚMERO
*4222
Y SALVA UNA VIDA
EMERGENCIASMÉDICAS

OSC
Oficina de Seguridad Comunitaria
SI VES ALGO MAL, HAZ ALGO BIEN
@OSC_CHILE
+56 2 2241 7000
Descarga nuestra App "Oficina Seguridad Comunitaria"
App Store
Google Play

Entre la tradición y el encuentro:

"VISITANDO AL SR. GREEN" LLEGA AL TEATRO MORI

Por **Jessica Navarro K.**

La obra de Jeff Baron pone en el centro una identidad judía vivida desde la tradición y el cambio. En el Teatro Mori Parque Arauco, Natan Jusid y Eduardo Bronfman darán cuerpo a un encuentro que empieza por obligación y puede abrir una conversación sobre soledad, familia y aceptación.

Hay visitas que comienzan con la puerta entreabierta y la voluntad de que terminen pronto. Así parte Visitando al Sr. Green, del dramaturgo estadounidense Jeff Baron: el señor Green, un hombre mayor y solitario, recibe cada semana a Ross Gardiner, un joven ejecutivo que debe visitarlo por orden judicial. Ninguno eligió ese encuentro. La obra imagina qué puede ocurrir cuando dos personas, separadas por la edad, las costumbres y sus ideas sobre la vida, dejan de hablarse desde sus certezas.



El punto de partida es sencillo; las preguntas que abre, no. ¿Qué significa pertenecer? ¿Qué recibimos de nuestras familias y qué decidimos conservar? ¿Puede el afecto abrir espacio para aquello que cuesta comprender? La identidad judía atraviesa la historia no como telón de fondo decorativo, sino como parte de la vida cotidiana, las convicciones y los vínculos de sus personajes. La tradición aparece junto a la experiencia de una generación más joven, y ese roce da espesor a una trama que también habla de la soledad y de la necesidad de ser escuchados.

Baron construye su encuentro con humor y emoción. Ese equilibrio importa: la risa permite acercarse a los personajes, mientras las revelaciones van mostrando lo que cada uno protege y teme. La casa del Sr. Green se vuelve el espacio donde las diferencias dejan de ser una idea abstracta y adquieren rostro, voz y consecuencias. El desafío de la obra consiste en que el diálogo no borre esas diferencias, sino que permita mirarlas de frente.

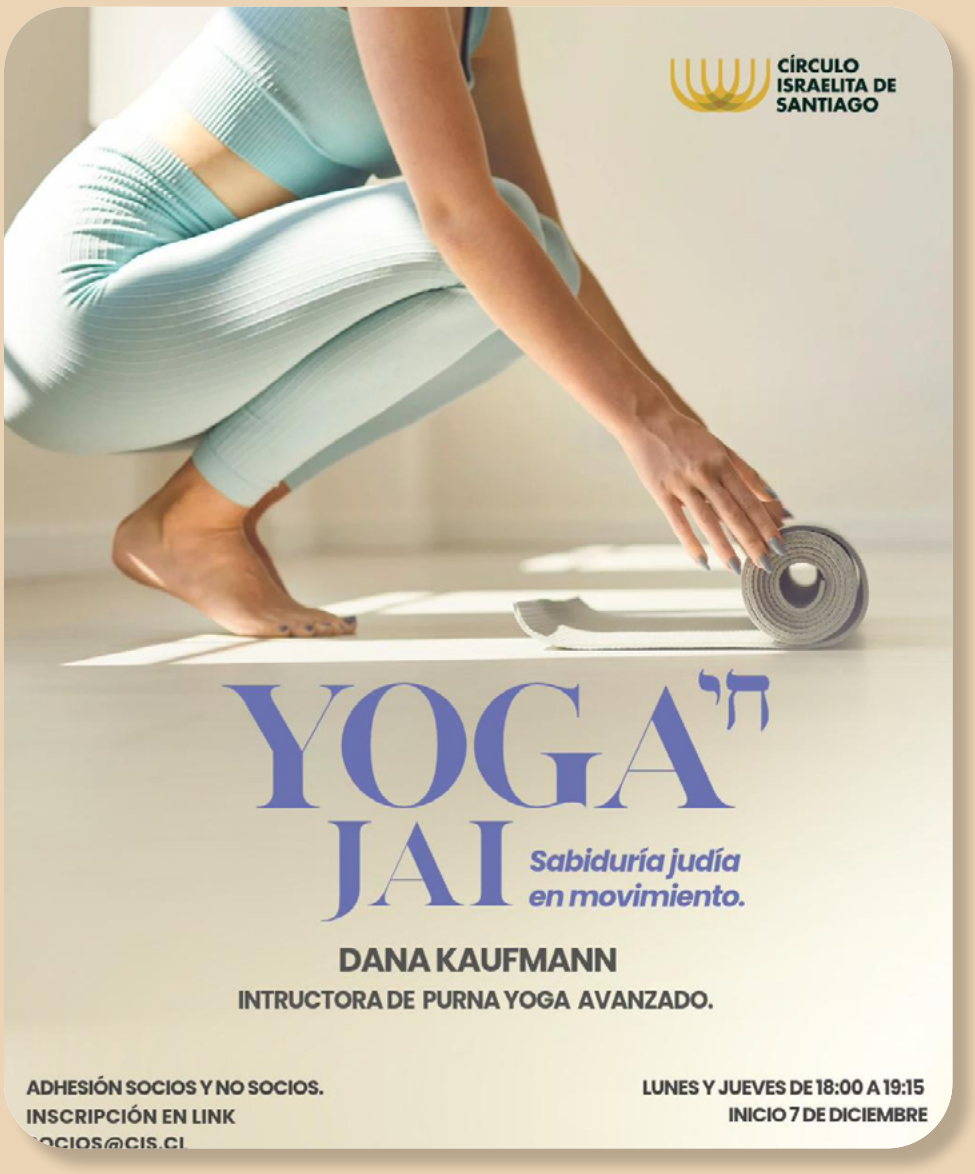
La pieza ha tenido una extensa vida internacional, con producciones en distintos países durante décadas. Su vigencia puede estar, precisamente, en esa escala íntima: dos personas conversan, se contradicen y, poco a poco, descubren que la primera impresión no alcanza para conocer al otro. No hace falta compartir su historia para reconocer la distancia entre generaciones, el peso de las expectativas familiares o el temor a quedarse solo.

Esta versión se estrena en Santiago bajo la dirección de Moisés Norambuena Nachari, con Natan Jusid y Eduardo Bronfman en escena. La combinación de un elenco de dos actores y un conflicto concentrado en un departamento pone el foco en la palabra, las pausas y el cambio gradual del vínculo. Antes que prometer respuestas fáciles, el texto invita a acompañar ese proceso y a preguntarse cuánto de una relación cambia cuando alguien se queda a escuchar.

VISITANDO AL SR. GREEN SE ESTÁ PRESENTANDO DESDE EL 16 AL 25 DE NOVIEMBRE EN EL TEATRO MORI PARQUE ARAUCO. LAS FUNCIONES SERÁN DE LUNES A MIÉRCOLES A LAS 20:00 Y EL DOMINGO 22 A LAS 19:30. LAS ENTRADAS CUESTAN $20.000 Y ESTÁN DISPONIBLES EN TICKETPLUS.




TRAVESÍA
Memoria e Identidad
SAVE THE DATE
2027
Israel-Taglit
1 de febrero
Polonia
16 de mayo
Monastir • Salónica
25 de mayo
Sefarad
13 de septiembre
Regístrate en el link
Más información:
vivi@cis.cl


CÍRCULO ISRAELITA DE SANTIAGO
YOGA
JAI
Sabiduría judía en movimiento.
DANA KAUFMANN
INTRUCTORA DE PURNA YOGA AVANZADO.
ADHESIÓN SOCIOS Y NO SOCIOS.
INSCRIPCIÓN EN LINK
LUNES Y JUEVES DE 18:00 A 19:15
INICIO 7 DE DICIEMBRE


CÍRCULO ISRAELITA DE SANTIAGO
Save the Date
Januca
VIERNES 11 DE DICIEMBRE


mercaz
KEF
HORARIO:
LUNES A VIERNES
14 de diciembre
al 29 de enero



REGÍSTRATE Y RECIBE LPI
DE FORMA GRATUITA TODOS LOS VIERNES

lapalabraisraelita.cl





Guía Profesional & Comercial









Guía Profesional & Comercial

CAMBIOS GAMAEX
Servicios Financieros

- BÓVEDA BLINDADA (CON PÓLIZA DE SEGUROS "GRATIS PARA CLIENTES")
- DÓLAR, EURO, BILLETES EFECTIVO EN 40 DIVISAS DISPONIBLES
- TRANSFERENCIAS BANCARIAS INTERNACIONALES (PAGO A PROVEEDORES)
- ENTREGA Y RETIRO A OFICINA Y DOMICILIO GRATIS
- ARBITRAJES
- ORO (MONEDAS DE ORO)
- CHEQUES
- MESA DE DINERO PROPIA

Casa Matriz Av. Pedro de Valdivia 020, Providencia. Metro Pedro de Valdivia
gamaex@gmail.com
2-27894391 / 2-29462670 / 9-98717452



OSC
Oficina de Seguridad Comunitaria

SI VES ALGO MAL, HAZ ALGO BIEN

Descarga nuestra App "**Oficina Seguridad Comunitaria**"

Google Play
App Store

@OSC_CHILE +56 2 2241 7000

Contrata tu publirreportaje aquí

Te ayudamos a difundir contenido de valor para tu empresa

Contáctanos

lapalabraisraelita.cl

Guía Profesional & Comercial

BOTOX CAPILAR
PROTEINA DE COLÁGENO
ALISADO PERMANENTE
ARGAN Y OJON / SIN FORMOL
TRATAMIENTO CELULAS MADRES
FORTALECIMIENTO DEL FOLICULO
TRATAMIENTO RECONSTRUCTIVO SOS
RECUPERACION TOTAL



Descubre lo que puede ser tu pelo
SERVICIO A DOMICILIO
CONTACTAME +569 74790927
ALEJANDRA BENADO ALBAGLI

ACTIVOS
CUIDADO A DOMICILIO
SERVICIOS
CUIDADO POR 12/ 24 HORAS.
SEGURIDAD EN TRASLADOS E INGRESO AL DOMICILIO.
EVALUACIÓN INICIAL ONLINE Y/O PRESENCIAL.
SUPERVISIÓN DE NUESTRO PERSONAL.
SEGURIDAD, CONFIANZA, COMPROMISO Y APOYO.
+ 56 9 4242 8363
activostecuida@gmail.com
www.activos.cl



SIATENF
HOME CARE
ENFERMERÍA DOMICILIARIA
PROFESIONAL
DESDE RECIÉN NACIDOS HASTA ADULTOS MAYORES
ATENCIÓN 24/7 TODO EL AÑO
ATENDEMOS PACIENTES CON:
Enfermedades crónicas
Diabetes e hipertensión
Cáncer y patologías complejas
Neurológicas • ELA
VIH
Cuidados paliativos
Postoperatorios
Salud mental y neurodivergencia
PROCEDIMIENTOS Y CUIDADOS
Inyectables IM, IV y S/C
Curaciones y manejo de heridas
Instalación y manejo de sondas
Toma de muestras a domicilio
Tratamientos indicados
Control y seguimiento de pacientes
EQUIPO PROFESIONAL
Enfermeras
TENS
Cuidadoras
Médicos
Kinesiólogos
Terapeutas
Psicólogos
PERSONAL CALIFICADO Y ACREDITADO EN CHILE
Más de 30 años de experiencia en enfermería domiciliaria
+56 9 9455 0034
Cuidado profesional, humano y de confianza.

JAIPRO.CL
Jai
PRODUCCIONES
MATRIMONIOS · BAR/BAT MITZVA · ORQUESTA
CONTACTO@JAIPRO.CL · +56 9 9250 8686

Dr. RICARDO DUEÑAS ROSINZKY
URÓLOGO
• Cirugía Robótica
☎ 2299 0299
(Clínica Arauco)

HATZALAH CHILE
GUARDA ESTE NÚMERO
*4222
Y SALVA UNA VIDA
EMERGENCIASMÉDICAS

REGÍSTRATE Y RECIBE LPI
DE FORMA GRATUITA TODOS LOS VIERNES



lapalabraisraelita.cl

www.cis.cl

01 al 30 de Noviembre 2026
21 de Jeshvan al 20 de Kislev

Iortzait

01 de noviembre / 21 de jeshvan
Jacobo Brill Fitelman (Z.L.)
Andrea Kirberg (Z.L.)
María Manasevich de Abeliuk (Z.L.)
Tania Guzman (Z.L.)
Lila Wainer Lewin (Z.L.)
Flora Rauch Schuhfeld (Z.L.)
Esteban Kalman Kohn Preiszer (Z.L.)
Lázaro Silberman Gurovich (Z.L.)
Ester Nudman Lerner (Z.L.)
Jorge Abeliuk Scharager (Z.L.)

02 de noviembre / 22 de jeshvan
Jorge Kiblisky Sigal (Z.L.)
Eliza Bachman Zuckerman (Z.L.)
Hans Schloss Strauss (Z.L.)
Jacqueline Osiac Urrutia (Z.L.)
Esther Hares de Klarmann (Z.L.)
Aron Rossi Smith (Z.L.)
Livia Svak Spiha (Z.L.)
Werner Philipp Koenigsberger (Z.L.)
Isaías Kaplun Revich (Z.L.)

03 de noviembre / 23 de jeshvan
David Lamas (Z.L.)
Elly Kratter Loewenstein (Z.L.)
Elizabeth Schwartz de Auspitz (Z.L.)
Moises Epstein Drujan (Z.L.)
Madelaine Flamm Grosz (Z.L.)
Naum Geller Grunfeld (Z.L.)
Charlotte Fischer Nathan (Z.L.)
Chawa Krystal Majnemer (Z.L.)
Eva Heyum Bernheimer (Z.L.)
Raquel Zimerman Nago (Z.L.)
Abraham Zvaighaft Fraiman (Z.L.)
Agnes Csato Kotzander (Z.L.)
Mónica Bitran Mlynarz (Z.L.)

04 de noviembre / 24 de jeshvan
Mauricio Budnik F. (Z.L.)
Elena Tauber (Z.L.)
Margarita Nagel de Leon (Z.L.)
Clara Guelfand Loy (Z.L.)
Isaac Nachari (Z.L.)
Salvador Colodro Capuya (Z.L.)
Matilde Guendelman Parnes (Z.L.)
Pauline Sinclaire Smythe (Z.L.)
Daniel Rosemblatt Silber (Z.L.)

05 de noviembre / 25 de jeshvan
Rosa Crenovich (Z.L.)
Clara Lustig de Werczler (Z.L.)
Marcos Kleiman Banchik (Z.L.)
Sara Grinspun Raider (Z.L.)
Abraham Freifeld Umanskaia (Z.L.)
Allegra Israel Besolda (Z.L.)

06 de noviembre / 26 de jeshvan
Heinz Fraenkel (Z.L.)
Nahum Rapaport (Z.L.)
Sara Rosemblut (Z.L.)
Samuel Derezunsky (Z.L.)
Magda Schwarz de Melzer (Z.L.)
Ignacio Carp (Z.L.)
Raquel Steinmann Rosenblit (Z.L.)
Hilel Rotstain Borenstain (Z.L.)
Berta Galatzan Zelzer (Z.L.)
Rita Ring (Z.L.)
Myriam Beregovich Turteltaub (Z.L.)

07 de noviembre / 27 de jeshvan
Siegfred Brender (Z.L.)
David Mois (Z.L.)
Roberto Bortnik Duxovne (Z.L.)
Savi Kelemen (Z.L.)
Rosa Waisman Altikes (Z.L.)
Rebeca Grunberg de Stekel (Z.L.)
Victor Dueñas Estrugo (Z.L.)
Debora Reichberg Bringeissen (Z.L.)
Jaime Koifman Serber (Z.L.)

08 de noviembre / 28 de jeshvan
José Dimenstein (Z.L.)
Ana Yulis Modak (Z.L.)
Oscar Kleinkopf (Z.L.)
Jose Bajwol Munay (Z.L.)
Jaime Majlis Moiseeff (Z.L.)
Elías Levy Telias (Z.L.)
Victoria Michelson Del Canto (Z.L.)

09 de noviembre / 29 de jeshvan
Marta Hermann Bluhm (Z.L.)
Moisés Jodorkovsky (Z.L.)
Gerta Stadler Wallis (Z.L.)
Samuel Faivovich Waissbluth (Z.L.)
Armando Davidovits (Z.L.)
Victor Grunberg Kligerman (Z.L.)
Isidoro Guelfenbein Weinstein (Z.L.)

10 de noviembre / 30 de jeshvan
Eva Lion-Levy de Klein (Z.L.)
Marta Weinstein Weinstein (Z.L.)

11 de noviembre / 1 de kislev
Dora Rosemblit (Z.L.)
Benjamín Grossman (Z.L.)
Miguel Volochinsky Gelfenstein (Z.L.)
Francisco Csaszar (Z.L.)
José Korol Rivalnik (Z.L.)
David Cañas Leiva (Z.L.)
David Nahmias (Z.L.)
Juan Pablo Nudman Leizgold (Z.L.)
Nissim Andrés Speisky Rozenbaun (Z.L.)
Mattheus Berant (Z.L.)
Andrea Stark Solla (Z.L.)



01 al 30 de Noviembre 2026
21 de Jeshvan al 20 de Kislev

Iortzait

12 de noviembre / 2 de kislev
Amelia Roffe Vejar (Z.L.)
Raimond Landau Ostfeld (Z.L.)
Jorge Cogan Rejtman (Z.L.)
León Dobry Folkmann (Z.L.)
Juan Rodrigo Díaz Medina (Z.L.)
Bernardo Samuel Waingortin (Z.L.)

13 de noviembre / 3 de kislev
Sara Folkman (Z.L.)
Mario Fliman (Z.L.)
Sara Camsen Coba (Z.L.)
Anneliese Rosenberg Friede (Z.L.)
Cata Kisiliuk de Pollack (Z.L.)
Richard Schwartz Racz (Z.L.)
Elías Rappoport Schuler (Z.L.)

14 de noviembre / 4 de kislev
Arón Fliman (Z.L.)
José Tabacman (Z.L.)
Isaac Goijberg (Z.L.)
Emilia Rosemberg de Frenkel (Z.L.)
Mario Trakinsky (Z.L.)
Clara de Gaysinsky (Z.L.)
Itzjak Szejer (Z.L.)
Aron David Lewin Goldin (Z.L.)
Leon Birman Zvecker (Z.L.)
Anneliese Todtenkopf Caspari (Z.L.)
Norberto Frank Paszucka (Z.L.)
Fanny Beregovich Turteltaub (Z.L.)
Tommy Loeff Munter (Z.L.)
Simón Oksenberg Mainemer (Z.L.)

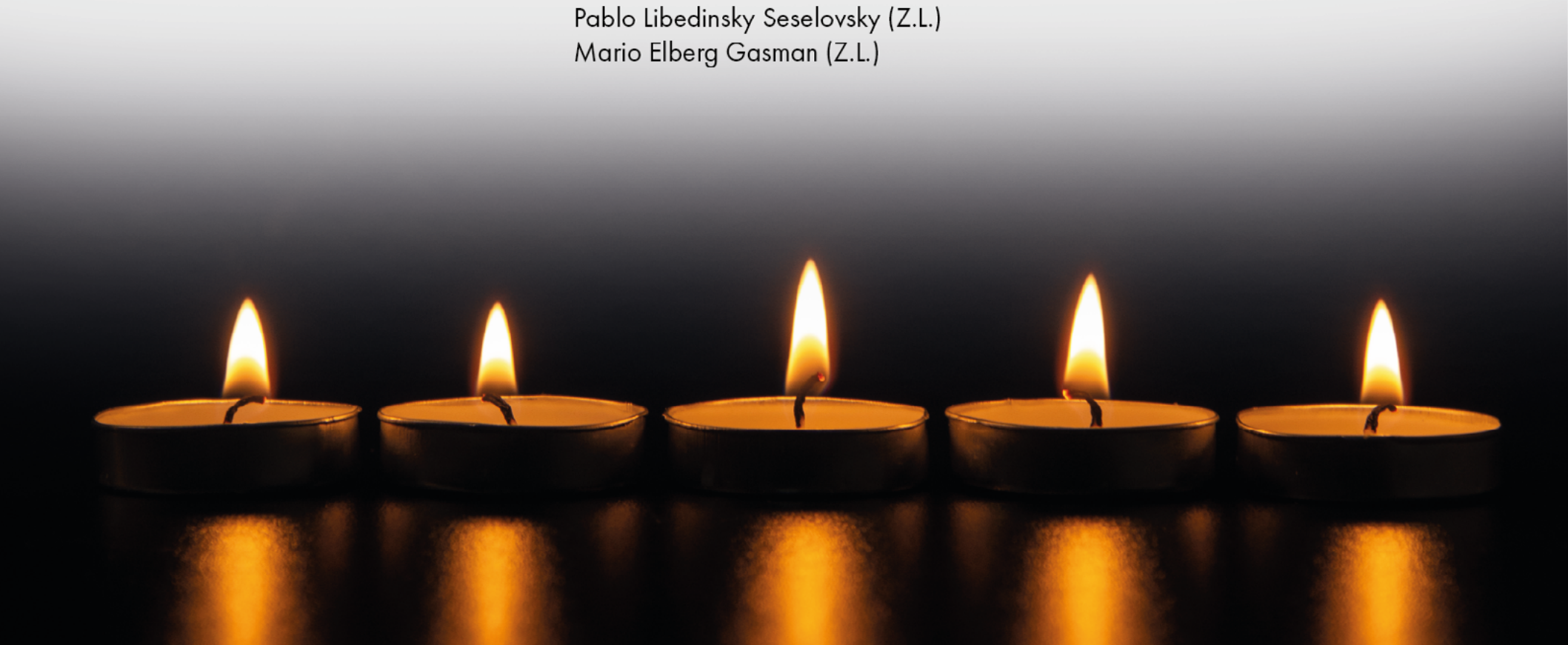
15 de noviembre / 5 de kislev
Claudio Paradiz Zarraga (Z.L.)
Liselotte Klestadt Isaac (Z.L.)
Paulina Vaisman Donskoy (Z.L.)
Mañe Codriansky Vda. De Dujovne (Z.L.)
Alberto Nachari Sidi (Z.L.)
Adela Druker Goldesman (Z.L.)
Isaac Mosnaim Cñasiske (Z.L.)
Alfredo Nussbaum Wolman (Z.L.)
Julia Telias Dueñas (Z.L.)
Sergio Wisnia Gurovich (Z.L.)

16 de noviembre / 6 de kislev
Enrique Neuhauser Fühlstein (Z.L.)
Ana Kohan (Z.L.)
Alter Dzialecki (Z.L.)
Emilia Furman (Z.L.)
Sara Rebeca Stein (Z.L.)
Raquel Rudoy (Z.L.)
Abraham Isaac Leikin Goldberg (Z.L.)
Bension Raul Meersohn Smirnoff (Z.L.)
Eva Friedmann de Solotorevsky (Z.L.)
Golda Tawrycki Judilevich (Z.L.)
Amalia Goren Lamas (Z.L.)
Daniel Gleiser Portugueis (Z.L.)
Ester Kornis Bodanzki (Z.L.)

17 de noviembre / 7 de kislev
Marta de Rennert (Z.L.)
Leo Schwarzblatt (Z.L.)
Rosa Bogolavsky (Z.L.)
Rosa Beckerman Goldstein (Z.L.)
Josef Brenner Sussler (Z.L.)
Catalina Fleiderman Gurfinkel (Z.L.)
Siegfried Schier Luft (Z.L.)
Lucy Grynspan de Bercovich (Z.L.)
Felicia Bursztyn Weis (Z.L.)
Raquel Serman Feldman (Z.L.)
Ianos Yuhaniak Stiak (Z.L.)
Pablo Libedinsky Seselovsky (Z.L.)
Mario Elberg Gasman (Z.L.)

18 de noviembre / 8 de kislev
Ester Berman (Z.L.)
Israel Lister Minster (Z.L.)
Adolfo Jankelevich Garfunkel (Z.L.)
Rebeca Sverlov Bereczinsky (Z.L.)
Teresa Aisenberg Przestrzeleniec (Z.L.)
Rahmin Haddad (Z.L.)
Bernardo Kornfeld (Z.L.)
Dario Hasson (Z.L.)
Julius Neger Berl (Z.L.)
Sali Pollack Kisiliuk (Z.L.)
Luisa Kohen Milstein (Z.L.)

19 de noviembre / 9 de kislev
Edith Szamosi de Radnoti (Z.L.)
Aranka Moskovich (Z.L.)
Ilse Rosenthal (Z.L.)
Nicolás Berczeller (Z.L.)
Kurt A. Hofmann (Z.L.)
Simón Fischman (Z.L.)
Eva Bringeissen de Reichberg (Z.L.)
Rosa Derman Loy (Z.L.)
Asea Sihman de Furman (Z.L.)
Georges Weinberger Goldstein (Z.L.)
Marta Weigman Averbuch (Z.L.)
Dora Ziperfal de Chichotky (Z.L.)
Sonia Shliapnik Kiro (Z.L.)



01 al 30 de Noviembre 2026
21 de Jeshvan al 20 de Kislev

Iortzait

20 de noviembre / 10 de kislev
Isaias Rabinovich (Z.L.)
Samuel Rosemberg (Z.L.)
Bunio Weissglas Bouse (Z.L.)
Dora Rosenmann (Z.L.)
Jorge Warszawski (Z.L.)
Enta Kiro de Schliapnik (Z.L.)
Luisa Benveniste (Z.L.)
Clara Menis Zucker (Z.L.)
Isaac Senerman Lamas (Z.L.)
Miguel Guelfand Loy (Z.L.)
Milly Numhauser Veliz (Z.L.)
Israel Donskoy Roudaia (Z.L.)
Luisa Silber Merener (Z.L.)
María Ruiz Tricio (Z.L.)
Cyntia Evelyn Menis Menis (Z.L.)
Gloria Guendelman Kraunik (Z.L.)

21 de noviembre/ 11 de kislev
Efraim Mlynarz (Z.L.)
Paulina Rascovsky de Silberman (Z.L.)
Mauricio Kiblisky (Z.L.)
Miriam Eckstein vda. de Scheinwald (Z.L.)
Sara Jacobowisi (Z.L.)
Julio Nodleman Blum (Z.L.)
Alejandro Klein Kepecs (Z.L.)
Fanny Melnick Steingard (Z.L.)
Moisés Bolf Yudelewicz Wilenska (Z.L.)
Sergio Russo Kornbluth (Z.L.)

22 de noviembre / 12 de kislev
Raquel Gerszencweig (Z.L.)
Tomas Cauchaner Glusman (Z.L.)
Zulema Kohen Milstein (Z.L.)
Segismundo Kluger Schachner (Z.L.)
Judith Yadlin Abeliuk (Z.L.)
Shirley Kernitsky Wolf (Z.L.)
Armando Barta (Z.L.)
Abraham Szainrock (Z.L.)
Fanny Pimstein Wainer (Z.L.)
Mateo Vitis Schechter (Z.L.)
Myriam Budnik Schwartzmann (Z.L.)

23 de noviembre / 13 de kislev
Adriana Kaplan (Z.L.)
Noel Schwartz (Z.L.)
Abraham Tabak Musicansky (Z.L.)
Samuel Birman (Z.L.)
Esteban Veghazi (Z.L.)
Alberto Dueñas Hassid (Z.L.)
Enrique Fassler Jaikles (Z.L.)
Abraham Brill Morguensteren (Z.L.)
Marylin Crenovich Schneider (Z.L.)

24 de noviembre / 14 de kislev
Santiago Melnik (Z.L.)
Israel Bendersky Smuclir (Z.L.)
Alejandro Wald (Z.L.)
Jerry Jacubovsky (Z.L.)
Martin Stern Bohm (Z.L.)
Victoria Loidolt (Z.L.)
Lidia Fischman Ratinoff (Z.L.)
Teresa Kirberg Blumsak (Z.L.)
Simón Hutter (Z.L.)

25 de noviembre / 15 de kislev
Marcelo Abragam (Z.L.)
Elena Deutsch Blum (Z.L.)
Gregorio Mitnik (Z.L.)
Flavio Furman (Z.L.)
Moisés Mirochnik (Z.L.)
Bernardo Tabak (Z.L.)
Luisa Meirovich (Z.L.)
Norberto Sturze Sandler (Z.L.)
Raquel Paz de Reizin (Z.L.)
Moises Scherzer (Z.L.)
Marcos Vainroj Waisman (Z.L.)
Ernest Engel Berger (Z.L.)
Alejandro Mandel Broschi (Z.L.)

26 de noviembre / 16 de kislev
Berta Joshua Adler de Paut (Z.L.)
Lejzar Korman Kamer (Z.L.)
Sara Kodriansky (Z.L.)
Luisa Dezerega (Z.L.)
Jaime Meirovich Farladansky (Z.L.)
Eva Rosenbaum Vda. de Rosenblatt (Z.L.)
Alfredo Goldsmith Pecher (Z.L.)
Marcelo Calderon Crispin (Z.L.)
Isaac Enrique Menis Menis (Z.L.)
Raquel Borensztein (Z.L.)
Raquel Molina vda. de Goldbaum (Z.L.)
Jacobo Sacks Klein (Z.L.)



01 al 30 de Noviembre 2026
21 de Jeshvan al 20 de Kislev

Iortzait

27 de noviembre / 17 de kislev
Ernesto Cuchacovich (Z.L.)
Cecilia Kaplan Kusnetzoff (Z.L.)
Fanny Berman de Dvoredsky (Z.L.)
Bronia Taus Herszhikowicz (Z.L.)
Emilio Steiner Vass (Z.L.)
Dora Fried Rath (Z.L.)
Enrique Hirsch Lowenstein (Z.L.)
Esther Ziguelman Gutman (Z.L.)
Gil Sinay Sestopal (Z.L.)
Ana Nahmias Ichah (Z.L.)
Vera Meyer Krause (Z.L.)
Lázaro Ergas Hasson (Z.L.)

28 de noviembre / 18 de kislev
Hugo Altman (Z.L.)
Jose Pilowsky (Z.L.)
Hella Abramovicz de Zuker (Z.L.)
Sonia Postenah de Seelenberger (Z.L.)
Marta Ratinoff (Z.L.)
Eduardo Vilensky Cohen (Z.L.)
Paulina Flucker Menaste (Z.L.)
Adela Billik Rosentuler (Z.L.)
Elena Gurovich Sabat (Z.L.)

29 de noviembre / 19 de kislev
David Nachtygal (Z.L.)
Isaac Fischer (Z.L.)
Yolanda Waissbluth Rosenblitt (Z.L.)
Rosa Vaserman (Z.L.)
Perla Ana Svigilsky Rotter (Z.L.)
Lotty Landman Hinzpeter (Z.L.)
Sara Tatanji Raboy (Z.L.)

30 de noviembre / 20 de kislev
Cecilia Rubel Schorr (Z.L.)
Adela Fische Rosen (Z.L.)
Miron Weis Cohn (Z.L.)
Eugenia Mayanz Lourie (Z.L.)
Adela Veiler Jafquin (Z.L.)
Pablo Sperling Tascar (Z.L.)
Jose Kahn Bloch (Z.L.)
Felisa Czarny de Munk (Z.L.)
Pedro Strauss Markowitz (Z.L.)
Marcelo Altstadter Spiegel (Z.L.)

